
 Carta de Ponte Internacional por Carretera Conhecimento de Transporte Internacional por Rodovia					El transporte realizado bajo esta Carta de Porte Internacional esta sujeto a las disposiciones del Convenio sobre el Contrato de Transporte y la Responsabilidad Civil del Porteador en el Transporte Terrestre Internacional de Mercancias, las cuales anulan toda estipulación que se aparte de ellas en perjuicio del remitente o del consignatario. O transporte realizado ao amparo deste Conhecimento de Transporte Internacional está sujeito às disposições do Convênio sobre o Contrato de Transporte e a Responsabilidade Civil do Transportador no Transporte Terrestre Internacional						
1 Nombre y domicilio del remitente / Nome e endereço do remetente EMBAQUIM INDUSTRIA E COMERCIO LTDA AVENIDA MOINHO FABRINI - 280 VILA INDEPENDENCIA SÃO BERNARDO DO CAMPO - SP - BRASIL CNPJ: 43.601.467/0001-08					2 Número / Número BR373901641						
4 Nombre y domicilio del destinatario / Nome e endereço do destinatário COMPAÑIA MARITIMA PARAGUAYA S.A. AVENIDA ARTIGAS, 4145 - C/ GRAL. GENERAL DELGADO ASSUNCIÓN - PARAGUAY RUC: 80002827-9					3 Nombre y domicilio del porteador / Nome e endereço do transportador  Fone: (45) 3565-1333 Transportadora Bernardt Ltda. Rua Marechal Cândido Rondon, 461 - Centro - CEP 85877-000 São Miquel do Iquacu - PR - Brasil - CNPJ: 04.368.857/0001-10						
6 Nombre y domicilio del consignatario / Nome e endereço do consignatário COMPAÑIA MARITIMA PARAGUAYA S.A. AVENIDA ARTIGAS, 4145 - C/ GRAL. GENERAL DELGADO ASSUNCIÓN - PARAGUAY RUC: 80002827-9					5 Lugar y país de emisión / Localidade e país de emissão FOZ DO IGUACU - PR - BRASIL						
9 Notificar a / Notificar a COMPAÑIA MARITIMA PARAGUAYA S.A. AVENIDA ARTIGAS, 4145 - C/ GRAL. GENERAL DELGADO ASSUNCIÓN - PARAGUAY RUC: 80002827-9					7 Lugar país y fecha en que el porteador se hace cargo de las mercancías / Localidade país e data em que o transportador se responsabiliza pela mercadoria SÃO BERNARDO DO CAMPO - SP - BRASIL 15/01/2026						
11 Cantidad y clase de bultos, marcas y numeros, tipo de mercancías, contenedores y accesorios / Quantidade e categoria de volumes, marcas e números, tipo de mercadorias, contêineres e peças 37 VOL. SIENDO: 25 CAJAS DE CARTON Y 12 PALLETS DE MADERA CONTENIENDO: BOLSA SELLADA EN BASE DE CARTON + BULK OCTAGONAL EM CORRUGADO. CAPACIDAD: 1000 LITROS - 330 GALONES NCM: 3923.21.90					8 Lugar, país y plazo de entrega / Localidade, país e prazo de entrega ASUNCIÓN - PARAGUAY						
12 Peso Bruto en Kg. / Peso PN: 5.001,043 PB: 5.315,910					10 Porteadores sucesivos / Transportadores sucessivos NIHIL						
13 Volumen en m. Cu / 45,847 M³					14 Valor / Valor FCA 13.261,00 Moneda / Moeda USD						
15 Gastos a cargo del remitente / Gastos a cargo do remetente Flete / Frete Otros / Outros		Monto remitente / Valor remetente		Moneda / Moeda		Monto destinatario / Valor destinatário		Moneda / Moeda		16 Declaración del valor de las mercancías / Declaração do valor das mercadorias USD 13.261,00	
TOTAL						3.680,11		USD		17 Documentos anexos / Documentos anexos FACTURA COMERCIAL NR: 165-2025	
19 Monto del flete externo / Valor do frete externo					18 Instrucciones sobre formalidades de aduana / Instruções sobre formalidades de alfândega FOZ DO IGUACU-PR / CIUDAD DEL ESTE - PY						
20 Monto de reembolso contra entrega / Valor de reembolso contra entrega					22 Declaraciones y observaciones / Declarações e observações FLETE: SÃO B.DO CAMPO/F.IGUACU 1.840,05 USD F.IGUACU/C.D.ESTE 368,01 USD C.D.ESTE/ASUNCIÓN -PY 1.472,05 USD						
21 Nombre y firma del remitente o su representante / Nome e assinatura do remetente ou seu representante Fecha / Data: 15/01/2026					24 Nombre y firma del destinatario o su representante / Nome e assinatura do destinatário ou seu representante COMPAÑIA MARITIMA PARAGUAYA S.A.						
Las mercancías consignadas en esta Carta de Porte fueron recibidas por el porteador aparentemente en buen estado, bajo las condiciones generales que figuran al dorso. As mercadorias consignadas neste Conhecimento de Transporte foram recebidas pelo porteador aparentemente em bom estado, sob as condições gerais que constam no verso.					23 Nombre y firma del porteador o su representante / Nome e assinatura do transportador ou seu representante MARIELY BERNARDT CPF: 040.960.759-22 Fecha / Data: 15/01/2026  Transportadora Bernardt Ltda.		Fecha /				